

Bien vivre à **STIRING-WENDEL**

Juin 2023 - numéro 6

www.string-wendel.fr

Le bulletin d'informations de votre ville



DOSSIER SPÉCIAL
POLICE MUNICIPALE



DOSSIER SPÉCIAL p. 4 - 6
Services municipaux

VIE SOCIALE p. 7

FINANCES p. 8 - 9

AFFAIRES SCOLAIRES p. 10 - 12

ENVIRONNEMENT p. 12

TRAVAUX p. 13

VIE ASSOCIATIVE p. 14 - 15

MANIFESTATIONS p. 16 - 17

**TRIBUNE LIBRE
DE LA MAJORITÉ** p. 18

**TRIBUNE LIBRE
DE L'OPPOSITION** p. 19

HISTOIRE p. 20 - 21

MANIFESTATIONS p. 22

**INFORMATIONS
PRATIQUES** p. 23

NOUVELLE PERMANENCE EN MAIRIE DU CONCILIATEUR DE JUSTICE



Une nouvelle permanence a lieu tous les mardis après-midi au bureau n°6. Le conciliateur de justice est présent et reçoit les personnes qui en ont besoin. Ce dernier accueille les familles uniquement sur rendez-vous. Ses coordonnées sont : M. Jean-Paul ROSENKRANZ, tél: 06 11 17 09 77 jean-paul.rosenkranz@conciliateurdejustice.fr

ZONE D'ACTIVITÉS DE LA HEID



Les élus de la communauté d'agglomération de Forbach ont approuvé l'acquisition, par la collectivité, d'un ensemble immobilier sur la zone d'activité de la Heid à Stiring-Wendel. Il s'agit d'une surface totale de 20838 mètres carrés. Le site se compose de trois bâtiments d'une surface totale de 6650 mètres carrés, d'une bonne réserve foncière et même d'une voie privée d'accès. Cet espace, qui comporte l'ancien magasin « Rush Moquette » entre autres, appartient aujourd'hui à la famille TILLY.

« Cette acquisition permettra d'entreprendre progressivement la requalification de cette friche à la fois commerciale et urbaine. Nous remettrons ensuite sur le marché des surfaces adaptées à l'implantation d'activités commerciales, artisanales ou même de services, porteuses d'emplois », explique Jean-Claude HEHN, président de la communauté d'agglomération de Forbach.

L'achat de cette emprise immobilière doit permettre de redorer l'image malmenée de cette zone d'activités de Stiring-Wendel. « La vacance de nombreux bâtiments qui ne sont pas remis en location pose problème. Cela dégrade l'attractivité de cette zone qui possède pourtant des atouts. Elle est en milieu urbain et à deux pas d'un échangeur autoroutier de l'A320 », note Jean-Claude HEHN. Par cette opération, l'agglomération entend aussi lutter contre le phénomène « des installations sauvages de caravanes entraînant une grave dégradation de l'environnement ».

Chères Stiringeaises, chers Stiringeois,

Que le temps passe vite, nous voilà déjà presque à la mi-temps de cette année 2023 qui, après un hiver plutôt doux suivi d'une période très humide, nous apporte enfin un peu de soleil et de chaleur.

C'est donc dans une ambiance printanière que je vous retrouve avec beaucoup de plaisir à l'occasion de la parution de ce 6^e numéro de votre bulletin municipal qui se veut être le reflet de notre vie communale.

Vous y ferez plus ample connaissance avec notre police municipale, ses agents et leurs missions, vous y retrouverez des informations pratiques ainsi que les rubriques habituelles qui retracent les activités, les travaux et les moments festifs de ces derniers mois.

Les activités en faveur de nos anciens, les affaires scolaires avec un zoom sur la cantine du périscolaire, les dernières réalisations en matière de travaux, de nombreux sujets sur notre riche vie associative et l'évocation de nos manifestations et animations sont au programme de ce nouveau numéro de « Bien vivre à Stiring-Wendel ».



Mais, si l'arrivée du printemps et des beaux jours se conjugue souvent avec des moments de convivialité, c'est aussi dans une ville le moment où est voté le budget, acte clé de la gestion municipale.

C'est ainsi que les séances du 17 mars et du 14 avril de notre conseil municipal ont été consacrées essentiellement aux finances communales avec d'abord le débat d'orientation budgétaire en mars, suivi en avril par l'approbation du compte de gestion, du compte administratif, de l'affectation des résultats et enfin le vote du budget primitif 2023 qui s'élève dans sa globalité à 36 054 421,12 euros.

Ces différentes délibérations permettent de faire un point sur notre situation financière qui s'avère être saine. La commune n'a pas d'emprunt et garde une capacité d'autofinancement satisfaisante.

Pour autant, les choses ne sont pas simples. Dans un contexte d'inflation qui affecte les finances de l'ensemble des communes, la préparation de ce budget a été effectuée de manière particulièrement rigoureuse.

En 2023, la commune continuera à contrôler l'évolution des dépenses de fonctionnement afin de garantir des marges de manœuvre financières futures. La priorité en matière de financement des investissements reste l'autofinancement et la recherche de cofinancements les plus élevés possibles avec nos partenaires.

Nous faisons des efforts significatifs d'économie pour maintenir des marges de manœuvre, et devons adapter le rythme et l'ampleur de nos investissements à venir. Malgré le contexte difficile, nous devons aussi préparer l'avenir et vous pourrez voir dans les pages de ce numéro que nous maintenons un plan d'investissement particulièrement ambitieux cette année. Par ailleurs j'ai proposé une nouvelle fois de ne pas augmenter les taux d'imposition communaux.

La situation de la commune est donc saine ce qui nécessite le maintien d'une gestion maîtrisée des dépenses pour mener à bien les projets et poursuivre l'amélioration du cadre de vie et des services à la population de Stiring-Wendel, aujourd'hui et demain. Soyez persuadé que dans ce monde tourmenté, la majorité municipale poursuit son action en toute responsabilité pour le développement et la qualité de vie de notre commune.

Continuons de porter fort, ENSEMBLE, chers administrés, nos ambitions pour l'avenir de Stiring-Wendel.

Je vous souhaite un bel été en douceur. Profitez de ce temps pour apprécier la beauté de nos paysages, le réconfort de moments conviviaux, la joie de se retrouver et de partager, le bonheur de découvrir.

Prenez soin de vous,
Yves LUDWIG, votre Maire

MADAME ANITA LUCZAK FÊTE SES 95 ANS

M^{me} Anita LUCZAK, née JUNG a vu le jour le 2 février 1928 à Stiring-Wendel, où elle habite toujours. Elle est veuve depuis le 2 janvier 2019 de M. François LUCZAK qu'elle a épousé le 19 avril 1950 à Stiring-Wendel. Le jeudi 3 février 2023, le Maire Yves LUDWIG, son adjoint Alain ALLEMAND ainsi que les conseillers municipaux Grégoire LEININGER et Suzanne MULLER lui ont rendu visite pour lui présenter les vœux de la commune à l'occasion de son 95^e anniversaire.



ZOOM SUR LA POLICE MUNICIPALE III III I

La police municipale veille quotidiennement sur la sécurité et la tranquillité des habitants de Stiring-Wendel et Schoeneck. Pédagogie et prévention, mais aussi dissuasion et répression font partie des missions quotidiennes des agents municipaux de la « PM ».

La police municipale en quelques points

UNE ÉQUIPE RENFORCÉE - Avec le recrutement de deux policiers municipaux supplémentaires en 2022, le service est désormais composé de 5 policiers, dont un chef de service et d'un Agent de Surveillance de la Voie Publique (ASVP).

QUAND ? La police municipale est présente sur le terrain, le lundi de 7 h 30 à 16 h 30, de 7 h 30 à 20 h du mardi au vendredi et de 6 h 00 à 13 h 00 le samedi.

L'accueil téléphonique est assuré du lundi au samedi pendant les heures d'ouverture au 06 15 48 14 82.

Vous pouvez également les contacter par courriel: pmstiring@rtvc.fr ou via leur page Facebook.

OÙ ? Les locaux sont situés au 45 rue Saint-Théodore.

COMMENT ? Les agents de la police municipale disposent d'un véhicule, de trois vélos tout terrain et d'un radar.



L'équipe de la police municipale

Des missions variées

La police municipale est la troisième composante des forces de sécurité intérieure avec la gendarmerie et la police nationale. Elle est placée sous l'autorité du Maire et intervient au sein de la commune pour effectuer des missions de prévention, de surveillance du bon ordre, de tranquillité, de sécurité et de salubrité publique.

La police municipale est une police de proximité, elle est donc fréquemment sur la voie publique, à pied, en vélo ou en voiture. Présente dans l'ensemble des quartiers, elle base son action sur la visibilité et sur la proximité avec la population mais aussi avec les commerçants et les associations.

Écouter, renseigner, orienter, prévenir les actes délinquants et faire respecter la réglementation pour que chacun « vive mieux sa Ville », telles sont les missions des policiers municipaux. Les agents de la police municipale sont donc chargés de faire respecter les arrêtés du Maire (nuisances sonores, entretien des jardins et espaces verts...). Ils constatent, par procès-verbal, toute infraction à ces arrêtés, ainsi qu'aux codes et lois pour lesquels ils sont compétents. La police municipale ne mène pas d'enquêtes judiciaires et ne prend pas de plaintes. Ce sont des compétences de la police nationale.



Stationnement

Les agents de police municipale ont également pour mission de contrôler le stationnement (zone bleue en centre-ville, gestion des stationnements abusifs, mise en fourrière des véhicules gênants avec le déploiement du nouveau logiciel national SI Fourrière...)

OPÉRATION TRANQUILLITÉ VACANCES

Pendant vos vacances, vous pouvez vous inscrire à l'«Opération Tranquillité Vacances». La police passe alors régulièrement surveiller votre habitation durant votre absence. Un service gratuit qui permet de limiter le nombre de cambriolages.

N'hésitez pas à vous inscrire auprès de la police municipale ou de la police nationale.



RAPPEL SUR LE BON USAGE DES ZONES BLEUES

Pour faciliter le stationnement des véhicules dans le centre-ville durant la journée et pour aider les automobilistes à pouvoir effectuer leurs achats dans les commerces de la Ville, un stationnement GRATUIT mais limité à 1 h 30 en zone bleue est en vigueur du lundi au samedi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h. SAUF DIMANCHES ET JOURS FÉRIÉS.

Pensez à indiquer votre heure d'arrivée sur votre disque et à le positionner de sorte qu'il soit visible depuis l'extérieur du véhicule.



Une police de proximité

Dans les rues de Stiring-Wendel, à l'écoute des habitants, la police municipale est une police de proximité au service de toute la population. Les agents sont présents aux entrées et sorties d'écoles, ils surveillent les lieux publics et les bâtiments communaux et veillent à la sécurisation des événements organisés par la Ville, les cortèges, les défilés... Ils peuvent également intervenir dans la gestion des conflits à la demande des administrés, en lien avec le conciliateur de justice.

La police municipale intervient également dans les écoles de la Ville pour la mise en œuvre des permis piéton et vélo ainsi qu'auprès des seniors dans le cadre de réunions de prévention.



Vidéo protection

À Stiring-Wendel, un système de caméras installées sur l'ensemble du territoire de la commune est dédié à la vidéo protection. Les images sont sauvegardées durant 15 jours. Dès la survenance d'une dégradation ou tout fait délictueux, les images peuvent être visionnées à la demande de la police nationale pour extraire des images dans le cadre d'une procédure judiciaire.

Un projet visant à développer le dispositif est actuellement à l'étude.

Environnement / Écologie

La police municipale est désormais dotée de trois vélos avec assistance électrique. C'est avec davantage de mobilité douce que les policiers et agents de surveillance de la voie publique se déplacent plus aisément dans certains chemins inaccessibles en voiture. Ce dispositif vise aussi à renforcer la proximité avec les habitants, tout en s'inscrivant pleinement dans une démarche écologique globale voulue par la municipalité.

À noter également, qu'elle sera équipée d'un nouveau véhicule hybride essence/électrique au courant du deuxième semestre. Les agents interviennent aussi dans la gestion des animaux en divagation et/ou dangereux en contrôlant par exemple les permis de détention de chiens catégorisés.

Sécurité routière

En matière de sécurité routière, les agents de la police municipale sont habilités à faire appliquer toutes les dispositions du code de la route et à verbaliser les auteurs d'infractions dans le cadre de contrôles.

Avec un objectif, à la fois préventif et dissuasif afin de rendre la Ville plus sûre pour chacun des usagers de la route, qu'il soit à pied, sur les trottoirs, en voiture ou en deux roues.

Les règles à connaître

€ Montant de l'amende en cas d'infraction

35 € Interdiction des casques audio et écouteurs

35 € Interdiction de transporter un passager

135 € Interdiction aux enfants de moins de 12 ans

11 € Equipements obligatoires : avertisseur sonore, freins, dispositifs rétro-réfléchissants, feux avant et arrière.

Hors agglomération* : obligation de porter un casque et un vêtement (ou équipement) rétro-réfléchissant 135 €

Assurance obligatoire **Jusqu'à 3750 €**

35 € Interdiction de rouler sur un trottoir

25 Interdiction de dépasser les 25 km/h*

1500 €

* SUR LES ROUTES AUTORISÉES. SOURCE : MINISTÈRE DE L'INTÉRIEUR, LP/INFOGRAPHIE.

STOP AUX DÉPÔTS SAUVAGES

Les dépôts sauvages sont constitués de tous les objets, sacs poubelles ou autres matériels et déchets, déposés sur la voie publique. Ils sont en constante augmentation depuis quelques années. La Ville est obligée de mobiliser un camion et des agents municipaux pour les ramasser. Ce qui représente un coût pour la Ville. De l'argent public qui pourrait être utilisé pour de bien meilleurs usages!

DÉSORMAIS, LA POLICE MUNICIPALE CHERCHE SYSTÉMATIQUEMENT À IDENTIFIER LES AUTEURS DES DÉPÔTS SAUVAGES AFIN DE LES VERBALISER.

Lorsque l'auteur des faits est identifié, un forfait minimum de 150 € (avec facturation des frais réels si l'enlèvement des dépôts entraîne une dépense supérieure au forfait) est adressé au contrevenant. Une procédure pénale est également engagée. Tout contrevenant s'expose à une amende prévue par le code pénal, en vertu des articles R 610-5, R 632-1, R 635-8 et R 644-2 allant de la 1^{re} à la 5^e classe selon la nature de la contravention et pouvant aller jusqu'à 1500 €.



LA COMMUNE DE STIRING-WENDEL MISE SUR LE SPORT SANTÉ.



Alors que les mauvais effets de la sédentarité ne sont plus à prouver et que la pratique du sport est conseillée dans le cadre de nombreuses pathologies, la Ville a voulu mettre l'accent sur le bénéfice du sport et de la santé (activités sport-santé) et propose deux activités sportives intitulées « Bouge ton Cœur ».

Deux agents de la Ville, Sandra BRASTENHOFFER et Hervé GROSIUS, ont suivi une formation d'Éducateur Sport Santé (E3S) et proposent des activités le mardi matin et le jeudi matin à 10h à la salle Omnisports. Ils interviennent également le mardi après-midi auprès des associations Amitiés Loisirs et des Rencontres Stiringeuses Seniors.



Ces activités sont bien évidemment ouvertes à tous, y compris les personnes n'ayant aucune pathologie, dans l'optique d'encourager une pratique sportive régulière et ainsi lutter contre la sédentarité à des fins de santé. Pour permettre l'accueil de personnes atteintes de plusieurs pathologies chroniques, la commune a également été labellisée « Prescri'mouv ».

Un dispositif mis en place en Moselle par le Comité Régional Olympique et Sportif (CROS) facilitant la pratique sportive sur prescription médicale. Ainsi les activités proposées peuvent être prescrites et seront référencées auprès des professionnels de santé.

Les personnes intéressées peuvent s'inscrire au bureau n° 7, pour remplir un questionnaire d'aptitude à la pratique d'une activité physique et sportive.

**PLAN CANICULE :
CONNAISSEZ-VOUS LE REGISTRE NOMINATIF ?**

L'été approche, et les fortes chaleurs s'anticipent dès maintenant. En vous inscrivant sur le registre destiné au plan départemental d'alerte et d'urgence vous serez prévenu à chaque approche de canicule et recevrez les bons conseils pour vous en protéger.



Un registre pour :

- les personnes âgées de 65 ans et plus résidant à leur domicile,
- les personnes reconnues inaptes au travail de plus de 60 ans,
- les personnes adultes handicapées et toutes celles qui sont exposées aux risques liés à la canicule.

INFORMATIONS et inscriptions :

CCAS - MAIRIE DE STIRING-WENDEL (bureau n°5)

Tél. : 03 87 29 31 48 / 03 87 29 31 43 / 03 87 29 32 55

Vous pouvez également télécharger le formulaire au format PDF sur notre site :

www.stiring-wendel.fr/vie-pratique/ccas/plan-canicule/

et l'envoyer par courriel à : ccas@stiring-wendel.fr

**BANQUET
DES SENIORS**

Vous êtes nombreux à téléphoner en mairie pour connaître la date du banquet des seniors 2023. Il aura lieu le **dimanche 8 octobre**, à l'Espace des Anciennes Forges.

Les inscriptions ne seront ouvertes qu'à compter du 4 septembre 2023 !





L'exécution budgétaire retrace les dépenses et les recettes réalisées au cours de l'année écoulée.

		DÉPENSES	RECETTES	RÉSULTAT DE L'EXERCICE
RÉALISATIONS DE L'EXERCICE	SECTION DE FONCTIONNEMENT	9 838 376,29 €	11 252 178,44 €	1 413 802,15 €
	SECTION D'INVESTISSEMENT	2 032 184,84 €	1 048 194,46 €	-983 990,38 €
REPORTS DE L'EXERCICE PRÉCÉDENT	Report en section de fonctionnement		9 234 504,29 €	
	Report en section d'investissement		4 802 518,93 €	
TOTAL DE CLÔTURE DE L'EXERCICE	Section de fonctionnement	9 838 376,29 €	20 486 682,73 €	10 648 306,44 €
	Section d'investissement	2 032 184,84 €	5 850 713,39 €	3 818 528,55 €
RESTES À RÉALISER À REPORTER EN n+1	Section de fonctionnement	195 063,70 €		
	Section d'investissement	1 632 890,21 €		
RÉSULTAT CUMULÉ	Section de fonctionnement	10 033 439,99 €	20 486 682,73 €	10 453 242,74 €
	Section d'investissement	3 665 075,05 €	5 850 713,39 €	2 185 638,34 €
Total		13 698 515,04 €	26 337 396,12 €	12 638 881,08 €

BUDGET 2023

Ce budget a été préparé en cohérence avec le projet de mandature.

Pour mémoire, un budget est un acte juridique qui prévoit et autorise les recettes et les dépenses pour une année donnée.

Le budget 2023 a été adopté lors du conseil municipal du 14 avril 2023.

Il s'équilibre en dépenses et en recettes à **36 054 421,12 €**.

1 - La section de fonctionnement

La section de fonctionnement permet la gestion des affaires courantes.

Elle inclut les dépenses nécessaires à l'entretien du patrimoine communal, au bon fonctionnement des services, au versement des salaires.

L'équilibre de la section est prévu à hauteur de **19 928 434,44 €**.

Au regard de la conjoncture, une attention particulière a été portée aux dépenses relatives à l'énergie et aux fluides.

2 - La section d'investissement

Elle prévoit toutes les opérations en dépenses et recettes qui accroissent la valeur du patrimoine.

Y figurent les opérations d'immobilisations (acquisitions de terrains, constructions, travaux de voirie, achats de biens d'équipement...).

Elle s'équilibre à hauteur de **16 125 986,68 €**.



DÉPENSES

INVESTISSEMENT

- 1 Aménagement de la Coulée verte : **3 000 000 €**
 - 2 Boulodrome couvert : **2 000 000 €**
- 3 Opération de reconstruction du collège : **1 500 000 €**
 - 4 Aménagement bâtiment du Grossfeld : **300 000 €**
 - 5 Achat d'une nouvelle balayeuse : **250 000 €**
 - 6 Voiries et réseaux divers : **300 000 €**
- 7 Rénovation piscine, vestiaires et plateforme : **250 000 €**
 - 8 Marché à bons de commande : **115 000 €**
 - 9 Installation de colombariums : **100 000 €**
 - 10 Eclairage public rue nationale : **70 000 €**
 - 11 Eclairage public place Sainte Marthe : **70 000 €**
 - 12 Modification cuisine des Anciennes forges : **70 000 €**



LA RESTAURATION SCOLAIRE

Depuis 15 ans, la commune a mis en place un service de restauration scolaire et en a confié la gestion au CLÉA (Collectif pour les Loisirs, l'éducation et l'Animation), association subventionnée par la Ville. Au départ, cette structure fonctionnait au Centre Social ; en 2019, elle a déménagé dans les locaux de l'ancienne école maternelle du Habsterdick entièrement rénovés et mis aux normes.

120 enfants y sont accueillis pour le repas de midi : les enfants du Centre, de la Verrerie Sophie et du Vieux Stiring étant acheminés en bus et ceux du Habsterdick venant à pied.

Depuis trois ans, les repas sont préparés par «La Cuisine du Pays de Bitche» et livrés par tous les temps quatre fois par semaine dès 5h du matin. Ils sont conservés en liaison froide dans la cuisine aménagée à cet effet et remis en température pour être servis à midi dans les meilleures conditions d'hygiène.

Une visite des installations du fournisseur a été organisée en mars et les personnes présentes ont pu constater le soin apporté :

- à l'achat des denrées chez les producteurs locaux,
- à leur conservation dans des chambres froides adaptées,
- à leur préparation,
- à leur conditionnement,
- et enfin à l'acheminement vers les cantines dans des véhicules réfrigérés.

Les frères SCHWALBACH (Meilleurs Ouvriers de France) ont créé un pain spécialement dédié aux enfants et les menus sont élaborés sur les conseils de Mathieu OTTO (Bocuse d'Or en 2017).

Voici un exemple de menu :

- salade de tomates/maïs,
- « polpette » de veau, sauce forestière, carottes, courgettes, brocoli,
- fromage : tomme blanche,
- banane.

Des menus végétariens sont également proposés.

Les quantités sont soigneusement dosées pour s'adapter aux enfants selon un tableau de grammage permettant aussi de limiter le gaspillage.

Régulièrement sont organisés des repas à « thèmes » :

- galettes des rois,
- venue de St Nicolas,
- barbecue.



DES LIVRES AUDIO BILINGUES POUR LES ÉCOLIERS DE LA VILLE

Avec le soutien de l'Office Franco-Allemand pour la Jeunesse (OFAJ), 30 exemplaires de l'ouvrage signé Valérie BOUR ont été offerts à chacune des 4 écoles de la commune. 25 par l'auteure stiringeoise et 5 par la municipalité. Ce conte intitulé « le Noël des hérissons ou Weihnachten bei Familie Igel » aux éditions Le Renard à Plumes servira de parfait outil d'apprentissage de la langue allemande.



LA PISCINE



Depuis la rentrée 2022/2023, les enfants des grandes sections de maternelle bénéficient de séances de natation dans le bassin école de la Ville implanté à l'école du Centre.

6 classes de 15 enfants ont été accueillies par M^{me} Élodie ZIMMERMANN (maître nageuse) 2 fois par semaine pendant 5 semaines pour des séances d'une durée de 45 minutes dans l'eau.

La Commune a investi 450€ dans l'achat de matériel ludique adapté aux petits: ballons, tapis, objets flottants, structures en mousse...

De très gros progrès ont été enregistrés pour tous ces jeunes et cette expérience sera reconduite en 2023/2024.

LES VÉLOS

L'association Stiring Animations Informations et Découvertes possède dix vélos pour enfants. Elle les met à disposition des quatre écoles de la Ville par roulement. Ainsi, les enseignants peuvent mettre en place des cycles d'apprentissage et/ou de perfectionnement de la conduite à tenir à vélo. Au 3^e trimestre, une passation du permis vélo est organisée par le référent REP (Réseau d'Éducation Prioritaire) M. Yannick FERSING dans chaque école.

Certaines écoles programment également des sorties d'une journée dans les forêts avoisinantes pour de petits groupes d'élèves bien encadrés.

PERMIS PIÉTON ET VÉLO POUR LES ÉLÈVES DES ÉCOLES

Au mois de mai avait lieu dans nos écoles le passage du permis piéton pour les classes de CE2. Accompagnés des policiers municipaux, les élèves ont été mis en situation sur un petit parcours à l'extérieur de leur école dans le but de leur apprendre les règles de circulation piétonne afin qu'ils assurent leur propre sécurité. Ils ont ensuite passé un examen théorique pour l'obtention de leur permis. Dans la continuité les élèves des Cours Moyen eux, ont quant à eux, passé le permis « Savoir Rouler à Vélo ». Il leur apprend la pratique du vélo en autonomie et en sécurité avant l'entrée au collège.

Après une évaluation pratique sur un parcours tracé dans la cour des écoles par les agents des services techniques de la commune, puis une évaluation théorique en classe, les élèves se sont vus remettre leur permis.

Cette action a été mise en place par Yannick FERSING, coordinateur REP et Muriel FOIX, conseillère pédagogique de l'Éducation Nationale en collaboration avec la police municipale et le service des sports.

LES INSCRIPTIONS POUR LA RENTRÉE 2023/2024

Les inscriptions pour l'année scolaire 2023/2024 se font obligatoirement en mairie au bureau n°3 (rez-de-chaussée) les lundis, mardis, mercredis et jeudis aux heures d'ouverture de la mairie.

Il faudra se munir :

- du livret de famille ou d'un acte de naissance de l'enfant,
- d'un justificatif de domicile (facture EDF/GDF, de téléphone, etc.),
- de la carte d'identité de la personne qui vient faire inscrire l'enfant.

Il sera alors délivré un certificat d'inscription qu'il faudra obligatoirement présenter aux directrices ou directeurs des écoles concernées pour l'inscription définitive.



TOUDOUX LAPINOÙ

Le 14 et 15 mai 2023, les classes maternelles des 4 écoles de la Ville ont eu la chance d'assister au spectacle «Toudoux Lapinou» à l'Espace les Anciennes Forges à Stiring-Wendel.

Ce spectacle, offert par la municipalité aux écoles, mené par Sébastien BUFFET de la compagnie le Renard à Plumes, a ravi les enfants. Un joli moment d'échange musical et enchanté.

Retrouvez l'album à l'origine du spectacle via ce lien :

<https://lerenardaplumes.com/livres-audio/23-toudoux-lapinou.html>



ENVIRONNEMENT III III I

OPÉRATION « STIRING-WENDEL VILLE PROPRE » AVEC LES ÉCOLES



Les écoliers du Centre, du Vieux-Stiring et de la Verrerie-Sophie ont participé à une opération « Ville propre » Une action organisée par le Réseau d'Éducation Prioritaire, en partenariat avec la Ville de Stiring-Wendel, pour les sensibiliser aux enjeux de propreté et au respect de l'environnement.

Équipés de gants et de sacs poubelles, les enfants, accompagnés de leurs enseignants et de parents, ont ramassé des déchets en tous genres, bouteilles en plastique, cartons, emballages et surtout un nombre impressionnant de mégots de cigarettes.

À l'issue de cette opération, ils ont été accueillis pour un goûter composé de fruits frais offert par la commune, sur le parvis de l'espace des Anciennes Forges par M. Yves LUDWIG, Maire de Stiring-Wendel, M. Yannick FERSING (coordinateur du Réseau d'éducation Prioritaire), M^{mes} CINQUALBRE, DAHLEM, SOTGIU ET HOLTZER (adjointes au maire), M^{me} DENNINGER et M. LEININGER (conseillers municipaux délégués).

Le maire, Yves LUDWIG a tenu à féliciter les jeunes participants pour cette action éco-citoyenne et les a encouragés à rappeler à leurs amis, familles et surtout parents que : « *Notre environnement est précieux, qu'il faut le préserver et que la meilleure façon de nettoyer la nature reste encore de ne pas la salir* ».





◀ Rénovation du deuxième court de tennis à la Coulée Verte avec pose d'un revêtement synthétique (le 3^e court sera prochainement remis à neuf) pour un montant de 55 241 euros.

▶ Rénovation du revêtement de sol amortissant dans la cour de l'espace multi-accueil « Les Farfadets » pour un montant de 31 483 euros.



▶ Extension du columbarium au cimetière du centre avec la création de 39 cases pour un montant de 58 047 euros.



▶ Installation de deux totems de signalisation pour la salle omnisports et le Puits Sainte-Marthe pour un montant total de 5 680 euros.

▲ Installation d'un nouveau panneau d'information lumineux Place de Chalais pour un montant de 19 800 euros.



▲ Pose d'une clôture autour de la salle omnisports.

▲ Logements 1 et 3, rue de Schœneck (12 appartements) : remplacement des menuiseries extérieures en PVC et double vitrage (93 030 euros), isolation thermique extérieure et ravalement des façades (57 379 euros), remplacement des rampes d'escaliers et des garde-corps en inox (36 926 euros).



PARCOURS DE LA FLAMME OLYMPIQUE À TRAVERS LES 4 ÉCOLES PRIMAIRES ET LE COLLÈGE

Le lundi 2 avril 2023, chaque école de la Ville a organisé et mis en place une petite cérémonie d'accueil et de passage du relais de la flamme olympique.

Partie de l'école de Vieux Stiring, en passant par le Habsterdick, l'école du centre et de la Verrerie Sophie, la flamme olympique a rejoint le collège Nicolas UNTERSTELLER où les collégiens les attendaient. Puis ceux-ci ont ramené la flamme en mairie. Le Maire et le personnel municipal leur ont fait une haie d'honneur.

SEMAINE OLYMPIQUE ET PARALYMPIQUE

La Ville a organisé du 3 au 14 avril 2023 la semaine olympique et paralympique avec la participation de toutes les écoles primaires de Stiring-Wendel.

La semaine a commencé par le passage en relais de la flamme olympique d'école en école, au collège jusqu'en mairie. Puis à la salle omnisports de la Ville près de 680 élèves des 4 écoles primaires ainsi que le collège ont pu participer à différents ateliers :

- l'activité cécifoot au Stade de la Vieille Usine (terrain synthétique),
- le basket fauteuil, la fléchette pendulaire et le volley assis dans le gymnase,
- la boccia / le curling / le torball dans la salle de gym et le dojo.

L'encadrement fut assuré par trois intervenants de la Ville (deux éducateurs sportifs + une animatrice) ainsi que quatre volontaires « Terre De Jeux ». À noter la participation du Lions Club Handisport de Saint-Avoid.



CONCERT À L'EHPAD « LES PLATANES »

Samedi 4 mars 2023, l'orchestre à plectres de Stiring-Wendel s'est produit à l'EHPAD « les platanes » de Stiring-Wendel, sous la direction de Herbert DENIG avec quelques medley d'anciennes chansons françaises et allemandes.

Ce moment fut très apprécié par nos anciens, leur rappelant de bons souvenirs.

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE

Des livres pour tous !

La bibliothèque est ouverte à tous et gratuitement pour la consultation des livres sur place. L'abonnement pour emprunter des livres est de 7,50€ pour une année de lecture (emprunt de 4 livres pour 4 semaines maximum).

De nombreuses nouveautés sont proposées tout au long de l'année :

- 44 accueils de classes pour l'année scolaire 2022/2023 pour diverses séances autour des livres (découverte de la bibliothèque, jeux d'enquête policière, les contes, kamishibai...),
- le 22 février 2023, une séance d'heure du conte sur le thème du loup a réuni une dizaine d'enfants,
- « Hors les murs » : intervention au multi-accueil « les Farfadets » à Stiring-Wendel pour un moment d'échange autour des livres et comptines.



17 septembre 2023
de 14h à 18h

La Halle aux livres
à Stiring-Wendel

Dédicaces d'auteurs locaux

Vente de livres d'occasion

Exposition Philatélique

Entrée gratuite

HALLE DE WENDEL

BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE

05 87 80 41 - 03 87 80 41 00 00

www.stiring-wendel.fr

Salon du livre

Dimanche 17 septembre, La Bibliothèque Municipale organise La Halle aux livres. Cette manifestation réunira de nombreux auteurs locaux pour des rencontres et dédicaces, une bourse aux livres avec des ouvrages d'occasion à tout petit prix.

L'Amicale Philatéliste de Stiring-Wendel sera présente pour exposer leur collection.

Toutes les infos sur www.stiring-wendel.fr/culture-loisirs/salon-du-livre/

La liste des auteurs présents sera disponible au cours de l'été.

AMIS SANS FRONTIÈRES



Inaugurée en 1990, « Les amis sans Frontières » confectionnent des tricots pour des personnes en difficulté, principalement pour les bébés et les enfants. Chacune tricote à son rythme, le modèle et le nombre d'ouvrages qu'elle souhaite. Il n'y a aucun impératif, ni aucune obligation.

Dans le département de la Moselle, il existe plusieurs ateliers et notamment un à Stiring-Wendel. Dans cet atelier, 12

bénévoles, encadrés par M^{me} Agnès SAINT-GERMAIN, ont plaisir à se retrouver. Elles viennent principalement de Stiring-Wendel, mais aussi de Spicheren, Forbach et Bousbach.

Ces dames se retrouvent tous les jeudis de 14 h à 16 h 30 au foyer des marronniers (anciennement l'atelier de peinture sur soie) rue de la Vieille Usine à Stiring-Wendel et confectionnent des petits vêtements pour bébés, des gigoteuses en tricot et en tissus...

Une fois terminés, les ouvrages sont remis aux services sociaux de la Ville, et aux restos du Cœur des environs qui sont en contact direct avec les personnes.

L'association « Amis Sans Frontières » recherche toujours des tricoteuses bénévoles, de la laine pour la confection et/ou des tricots terminés. En aidant Amis Sans Frontières à poursuivre ses objectifs, vous permettez à des bénévoles de participer au rapprochement des générations et de lutter efficacement contre toute forme d'exclusion.

www.amis-sans-frontieres.org

TENNIS



Dimanche 2 avril, le maire, accompagné d'adjoints et de conseillers municipaux, a assisté aux finales du tournoi interne organisé par le Tennis club Espérance dans les installations de la Verrerie Sophie. Au programme, il y avait la finale féminine, la finale 4^e série homme et la finale homme. Finale féminine remportée par C. GEYER après un match Marathon contre J. SCHEUER, Finale 4^e série : E. KEILMANN l'emporte après une belle résistance de notre ami O. KLAUSS. Finale du tournoi interne remportée par F. SCHEUER contre J.-F. NASSARE. Un grand bravo aux joueurs pour leurs belles prestations et félicitations aux finalistes.



FÉLICITATIONS AUX MÉDAILLÉS

Le Maire, Yves LUDWIG, et son Conseil Municipal adressent ses sincères félicitations à tous les sportifs, les entraîneurs, les dirigeants et les bénévoles des clubs stiringeois qui ont contribué, par leurs réussites dans leurs domaines respectifs, à la renommée de la Ville.

MANIFESTATIONS III III I

SAINTE-BARBE ET SAINTE-CÉCILE

Le **dimanche 27 novembre 2022** s'est tenu à l'espace des «Anciennes Forges» la cérémonie de la Sainte-Barbe et de la Sainte-Cécile. Les sapeurs-pompiers de la Ville et les musiciens de l'harmonie municipale ont été mis à l'honneur.



MARCHÉ DE NOËL ET SALON DE NOËL

Durant le **mois de décembre**, la Ville de Stiring-Wendel, en collaboration avec les associations locales a organisé son traditionnel marché de Noël. Quelques changements ont été apportés à cette manifestation.

D'une part, le marché a été déplacé de l'autre côté de la place de Wendel, permettant d'avoir un espace plus grand.

D'autre part, la Halle de Wendel a servi à rajouter un salon de Noël permettant à de nombreux artisans de vendre des articles de Noël (bijoux, bougies, décorations...), et à un spectacle d'y avoir lieu.

Notre luge, mise gratuitement à disposition, a fait le bonheur des enfants de la Ville.



SAINT-NICOLAS

Saint-Nicolas accompagné du Père Fouettard a rendu visite aux écoliers de la Ville le **mardi 6 décembre 2023**. Il a rapporté dans son sac de nombreuses friandises pour les enfants et les séniors de l'EHPAD « les platanes ».



SALON DE L'HABITAT

Le «Salon Mieux Habiter chez Soi» s'est tenu à l'espace Les Anciennes Forges de Stiring-Wendel.

Une quarantaine d'exposants et d'artisans était réuni pour vous présenter leurs solutions en termes de construction, de rénovation.

L'accent fut mis sur l'adaptabilité du domicile, de domotique et les économies d'énergies. Cette manifestation a connu un franc succès, un millier de visiteurs est venu se renseigner.



EXPOSITION « RÊVERIES »

Stiring Animations Informations et Découverte a organisé l'exposition «Rêveries» Halle de Wendel **du 20 au 28 avril 2023** de 14h à 17h dans la Halle de Wendel.

Cette magnifique exposition, pleine de douceur et de sérénité, a su porter les visiteurs dans un monde onirique qui est propre à l'artiste.

Valérie WEISHAR-GIULIANI, qui est aussi autrice d'albums et de romans jeunesse, a proposé ses nombreux ouvrages à la vente et à la dédicace.



EXPOSITION « VIBRATIONS »

L'association « Stiring Animations » a présenté du 11 au 26 mars l'exposition « Vibrations », mettant à l'honneur trois artistes peintres : Évelyne DECKER, Marie-Geneviève SPRENGER et Marie-Andrée WELSCH. Un millier de visiteurs a pu admirer leurs œuvres durant 15 jours. Les enfants des écoles de la Ville ont découvert les peintures en présence des artistes. Un joli moment d'échange et de partage. Les enfants se sont montrés émerveillés et ont fait jouer leur imagination devant les toiles. Pinceau, toile, outils de peinture et couleurs n'ont plus de secrets pour eux. De plus, un échange intergénérationnel entre des élèves de l'école du Habsterdick et des résidents de l'EHPAD a eu lieu. Au contact des enfants, les seniors se sont épanouis, les discussions allaient bon train. Les enfants sont repartis avec l'envie de peindre ou d'essayer de faire des collages, nos aînés avec des étoiles pleins les yeux et les trois artistes ravies de ces moments inoubliables.

MARCHÉ NOCTURNE

Judi 4 mai 2023 s'est tenu Place de Wendel le 1^{er} marché nocturne des producteurs locaux organisé par l'association Stiring Animations avec la présence d'une douzaine de producteurs et commerçants. Ce marché avait pour objectif de valoriser la richesse et la diversité de notre terroir et de permettre aux habitants de rencontrer des fermiers, brasseurs, producteurs pour la dégustation et l'achat de nombreux produits locaux. Un petit air de vacances planait sur la Place de Wendel. La météo clémente et la bonne ambiance ont attiré de nombreux visiteurs, prenant le temps de s'installer pour une petite restauration sur place. Rendez-vous le 7 septembre 2023 à partir de 17h sur la place de Wendel pour la 2^e édition.



JOURNÉE DE LA DÉPORTATION

Ce samedi 29 avril 2023, s'est déroulée en mairie de Stiring-Wendel la cérémonie en souvenir des victimes de la déportation. Après lecture du message et ranimation de la flamme, une minute de silence fût respectée en souvenir de toutes les victimes de cet moment qu'il ne faut pas voir tomber dans l'oubli. Puis des gerbes ont été déposées par le Député,

Kevin PFEFFER, et le Maire, Yves LUDWIG, accompagnés de représentants du conseil Municipal des Jeunes. Merci aux pompiers, à l'Harmonie Municipale et aux portes drapeaux qui ont rehaussé cette cérémonie de leur présence.

8 MAI

Le lundi 8 mai 2023, la municipalité de Stiring-Wendel a organisé la cérémonie commémorative de la Victoire du 8 mai 1945 dans la cour d'honneur des combattants à l'occasion du 78^e anniversaire de la capitulation de l'Allemagne nazie. Le maire, M. Yves LUDWIG a accompli le devoir de mémoire accompagné des élus du conseil municipal et des membres du conseil municipal des jeunes.



CONCOURS DES MAISONS ILLUMINÉES ET DES MAISONS FLEURIES



Classement des Maisons Illuminées 2022

- façades et balcons :
3^e : FRANTZ Gérard
2^e : MULLER Gabriel
1^{er} : BALTES Wendy

- maisons et jardins
3^e : MEHLINGER Paul
2^e : VERDERAME Jonathan
1^{er} : BOURGER Robert

- commerces
4^e : Chaussures Reif
3^e : Révélation Coiffure
2^e : LS Coiff' LIND Shirley
1^{er} : Karen coiff

Classement des maisons fleuries 2022 :

- façades et balcons :
3^e : FLOER Maria
2^e : SCHOTT Marianne
1^{er} : HANK Marie-Louise

- maisons et jardins
3^e : BRUM Henriette
2^e : SUAREZ Marie-France
1^{er} : KLUCZYK Marion

Expression de la Majorité

L'année 2022 s'est achevée avec son traditionnel marché de Noël sur la place de Wendel. Ce dernier a attiré beaucoup de monde, malgré une météo glaciale. L'année 2023 sera à la dimension de nos ambitions et verra le commencement des travaux de la Coulée Verte. Les Architectes des Bâtiments de France (ABF) nous ont enfin donné leur accord pour le permis d'aménager. Les travaux de restructuration à neuf du collège Nicolas UNTERSTELLER doivent débiter à la fin de cette année.

De nombreux travaux et aménagements, tels que la réfection des voiries, les installations de nouvelles signalétiques, le panneau d'information municipal place de Chalais, le fleurissement, les totems devant la salle Omnisports et le Puits Sainte-Marthe, l'entretien des voiries, sont des travaux qui quotidiennement contribuent au bien-être de tous. Pour un éclairage public plus écologique et plus économique, nous continuons à remplacer les anciennes lampes par des lampes à énergie LED dans les quartiers.

Notre saison culturelle a débuté avec la soirée de la Saint-Patrick animée par le groupe « Bagad Kiz Avel » qui a conquis le public venu nombreux. Le concert du Chœur d'Hommes de Hombourg-Haut, ensemble choral masculin le plus ancien de Lorraine, lui a succédé et là encore une belle affluence. La programmation 2023 s'annonce dynamique avec de belles têtes d'affiches comme le nouveau spectacle d'Anne ROUMANOFF qui se produira en septembre à l'Espace des Anciennes Forges.

Des expositions de grandes qualités ont eu lieu à la halle de Wendel, comme celle des toiles de mesdames Évelyne DECKER, Marie-Geneviève SPRENGER, Marie-Andrée WELSCHE, celle de l'ACS peinture et celle de Madame Valérie WEISHAR GUILIANI.

Une grande exposition de Playmobil proposée par l'association « Dioplay » et les « Playmo de Nico et Ludo » aura lieu à l'Espace des Anciennes Forges les 17 et 18 juin.

L'exposition Portraits de Mineurs sera visible en Mairie du 19 juin au 7 juillet.

La perspective des jeux olympiques et paralympiques de Paris 2024 place la pratique sportive au cœur de nos actions. Dans ce cadre, les élèves de toutes les écoles de la Ville et ceux du collège ont été sensibilisés durant toute une semaine au sport paralympique. Suite à leur formation d'éducateur Sportif et Sport Santé, M. Hervé GROSJUS et M^{me} Sandra BRASTENHOFFER interviennent et proposent des activités sportives intitulées « Bouge ton Cœur » dans les associations locales de séniors.

S'épanouir par le sport et la culture voilà un des objectifs que nous poursuivons.

Nous continuerons à agir sans relâche pour donner à Stiring-Wendel la place qu'elle mérite en Moselle et dans notre espace transfrontalier. Notre ambition est de rendre notre Ville encore plus agréable et encore plus dynamique.



GROUPE RASSEMBLEMENT NATIONAL DES NOUVELLES DU CONSEIL MUNICIPAL

✓ Bienvenue à notre nouveau conseiller municipal !



Le 12 décembre 2022, le conseil municipal a mis en place un nouveau conseiller issu de notre liste. Gaston TYRAKOWSKI siège désormais en remplacement de Nicole BLAES qui a mis fin à son mandat pour raisons professionnelles.

Gaston TYRAKOWSKI est retraité de l'Éducation nationale, chevalier dans l'Ordre des Palmes académiques, il était déjà conseiller municipal de notre commune de 2008 à 2014.

✓ Coulée verte, boulo-drome, ravalement et isolation de la mairie... des investissements annoncés qui se font attendre.

Depuis plusieurs années, des investissements sont annoncés lors du vote du budget : rénovation de la coulée verte, création d'un boulo-drome couvert, travaux de rénovation extérieure de la mairie... mais le début des travaux se fait toujours attendre.

Ainsi depuis le début du mandat, seuls 10% en moyenne des projets annoncés chaque année sont effectivement mis en œuvre. Ce taux très bas « d'exécution du budget d'investissement » est un record !

Nous sommes déjà à la moitié du mandat municipal 2020-2026 et beaucoup de promesses faites pendant les élections municipales ne sont même pas encore au stade de projet.

L'heure du bilan n'est pas encore arrivé, mais celui de mi-mandat n'est pas satisfaisant sur ce point.

✓ Salle Rémy Botz où en est-on ?

Notre conseillère Laetitia MANDEL a interrogé la municipalité sur le devenir de la salle Rémy Botz qui n'est plus en fonctionnement depuis 3 années déjà.

Début 2020, l'ancien maire avait prévu 300 000 euros pour la destruction de cette salle ; puis cette ligne budgétaire a été supprimée dans l'attente d'un nouveau projet.

Mais un bâtiment qui n'est plus en fonctionnement se dégrade plus rapidement.

Monsieur le maire nous a indiqué qu'aucun projet n'était concrétisé et qu'une réflexion devra être menée.

✓ Parking sur les trottoirs, stationnement anarchique : il faut mieux organiser la présence des voitures dans nos quartiers.

Chacun a pu constater que les véhicules sont parfois stationnés de façon totalement anarchique dans beaucoup de nos quartiers. Ceci empêche souvent la bonne circulation des piétons, poussettes et personnes handicapées sur les trottoirs.

Il est temps d'organiser le stationnement et dans la mesure du possible de tracer au sol les emplacements après une étude à réaliser dans chaque rue : nous continuerons à le demander en conseil municipal.



Kévin PFEFFER
Nadine TYRAKOWSKI
Denis KIEFFER
Laetitia MANDEL
Gaston MAI
Josiane MARISON
Gaston TYRAKOWSKI
Conseillers municipaux de Stiring-Wendel



Pour nous contacter :

06 60 38 67 23
kevin.pfeffer@assemblee-nationale.fr
70 rue nationale, 57 350 STIRING-WENDEL

RUE DU PUIITS SAINTE-STÉPHANIE

Après avoir présenté pour chaque quartier de la Ville de Stiring-Wendel une rue au caractère original, nous évoquerons dans cet article l'une des deux rues de la commune qui a la particularité de se situer à cheval sur les bans des communes de Stiring-Wendel et de Schœneck.



Il s'agit de la rue du Puits Sainte-Stéphanie qui s'étire de la rue des Ponts jusqu'à la rue de Schœneck en parcourant tout le quartier de Vieux-Stiring dont les constructions, commencées au début de l'année 1914, furent achevées après la fin de la Première Guerre mondiale. Le nouveau quartier de Vieux-Stiring, terminé en 1926, comptait 193 maisons, une école de 10 classes et un magasin d'alimentation. Ce fut au début des années vingt que le conseil municipal attribua à ces différentes voies leurs appellations⁽¹⁾ dont la rue du Puits Sainte-Stéphanie. Cette dénomination faisait référence à l'aventure de la recherche de houille sur le ban de la commune de Stiring-Wendel et rappelait l'existence d'un puits de mine qui se situait sur cette voie entre 1851 et 1866. Suite aux travaux de sondage menés avec succès, de 1846 à 1849, sous la direction du maître sondeur Karl Gotthelf KIND, en bordure du chemin menant de Vieux Stiring à Schœneck ainsi qu'à proximité immédiate de l'usine métallurgique alors en construction et dans la cour de cette usine, la « Compagnie Anonyme des Mines de Houille de Stiring », fondée par Charles DE WENDEL, le baron James Georges Tom HAINGUERLOT et divers autres actionnaires, décida le fonçage de deux puits. À Stiring, alors encore annexe de la commune de Forbach, l'équipe de sondeurs dirigée par KIND commença le jeudi 9 août 1849, le fonçage d'un premier puits et le 1^{er} décembre 1851 d'un second puits près du chemin de Schœneck. Aux puits, prévus pour l'exploitation de la houille, Charles DE WENDEL, en tant qu'administrateur directeur de la Compagnie houillère, proposa au conseil d'administration de les placer sous la protection d'un saint ou d'une sainte qui intercédait auprès du Divin afin de les protéger des accidents. Pour le premier, il choisit « Sainte-Marthe », la sœur de Lazare, protectrice de son épouse Marthe DE PEYCHPÉROU COMMINGES DE GUITAUT qu'il a épousé le 29 mai 1843 en mairie de Souhey dans le département de la Côte d'Or. Pour le second, il proposa « Sainte-Stéphanie », prénom dérivé de Stéphane, diacre des apôtres et premier martyr chrétien, protectrice de Stéphanie HAINGUERLOT, l'épouse du cofondateur de la compagnie des mines et propriétaire de la concession houillère pour moitié. La baronne Stéphanie HAINGUERLOT, née Stéphanie OUDINOT en 1808 à Bar-le-Duc, septième enfant de Nicolas Charles OUDINOT, Maréchal d'Empire, duc de Reggio et de Charlotte Françoise DERLIN qui décéda en 1810. Veuf, en charge de six⁽²⁾ enfants dont une petite Stéphanie en bas âge, il se remarie, en 1812, avec

Eugénie DE COUCY, une jeune amie de sa défunte épouse, sa cadette de 24 ans avec qui il aura encore quatre enfants. Les premières années de sa vie, Stéphanie les passa en pension à Nancy, puis chez les Dames de la Visitation de Troyes et, lors des vacances, au domaine familial de Jeand'Heurs, dans la vallée de Saulx entre Saint-Dizier et Bar-le-Duc ainsi que dans l'Hôtel particulier de la famille OUDINOT à Bar-le-Duc⁽³⁾. Suite à la nomination, en 1816, de la duchesse de Reggio comme dame d'honneur de Marie Caroline, princesse de Naples et de Sicile, future duchesse de Berry, Stéphanie séjourna fréquemment à Paris auprès de celle qu'elle considérait comme « sa nouvelle maman ». Durant son adolescence, Stéphanie, surnommée familièrement Fanette, séjourna à Bar-le-Duc et à Paris avec ses demi-sœurs Louise et Caroline en compagnie d'Élisa ANFRYE, engagée comme gouvernante des trois enfants et institutrice de Stéphanie⁽⁴⁾. En janvier 1829, à l'âge de 21 ans, Stéphanie OUDINOT épousa James Georges Tom HAINGUERLOT, âgé de 34 ans, banquier, fils de Augustine Marguerite PERROT et de Pierre Laurent HAINGUERLOT, homme d'affaires, l'un des munitionnaires, un fournisseur de vivres et de fourrages des armées, à l'époque du Directoire. Doté d'une grande richesse, Pierre Laurent HAINGUERLOT, conseiller royal du département d'Indre-et-Loire, possédait des biens en Normandie, en Belgique et en Italie. En 1814, il les échangea contre les châteaux de Stains dans le département de la Seine-Saint-Denis qu'il légua à sa fille Rose-Pamela épouse du banquier Alphée BOURDON DE VATRY et le château de Villandry, en Indre-et-Loire à son fils James Georges Tom qui obtint, lors de la Restauration, le 4 janvier 1829, le titre de baron héréditaire. Au moment de son mariage, James Georges Tom habitait un hôtel particulier rue de Clichy, propriété de son père, et jouissait d'une importante fortune personnelle. Pour le Maréchal, il restait toutefois, un banquier! «...Mais un banquier! Un banquier Eugénie, c'est de l'espèce des sangsues!» Son épouse lui rétorqua: « Mon ami, vous vous égarez! James HAINGUERLOT présente les meilleures garanties de fortune et de caractère: il est visiblement très épris de notre Stéphanie qui mérite le plus grand bonheur. Son départ va laisser un tel vide. Louise et Caroline pleurent déjà leur grande sœur et moi une fille!⁽⁵⁾ » La Maréchale éprouvait une tendresse toute particulière pour Stéphanie qu'elle surnommait « l'Ange ». Le couple HAINGUERLOT partagea sa vie entre leur domicile parisien au 87 rue de la Pépinière et le château de Villandry dans le Val de Loire dont ils devinrent propriétaires en 1842. Ils furent les heureux parents de trois garçons. Le baron HAINGUERLOT



Baron James HAINGUERLOT

Baronne Stéphanie HAINGUERLOT





Dessin du Château de Villandry

décéda en son domicile parisien le 26 octobre 1868 et la baronne Stéphanie HAINGUERLOT le 18 octobre 1893 dans son château, laissant à Villandry⁽⁶⁾ une réputation de grande charité. À Stiring, le fonçage, commencé au Puits Sainte-Stéphanie fin 1851, fut arrêté le 23 mars 1853 à une profondeur de 96,50 mètres. En 1855, suite à l'échec de la méthode Kind au Puits Sainte-Marthe⁽⁷⁾, DE WENDEL et HAINGUERLOT, les principaux actionnaires de la Compagnie houillère, décident de retirer la direction des travaux au maître sondeur KIND pour en confier la direction à Charles Frédéric WOHLWERTH, originaire de Wissemboug, diplômé de l'École de Arts et Métiers de Châlons-sur-Marne (l'actuel Châlons-en-Champagne), ingénieur mécanicien aux forges de Stiring depuis 1846. WOHLWERTH assumait depuis cette année, en plus du suivi des questions de mécanique, en parfait bilingue, le lien entre KIND de langue allemande et Charles DE WENDEL de langue française. Dans sa nouvelle fonction, il pouvait compter sur les conseils de Émile VUILLEMIN, directeur gérant des mines d'Aniche dans le Nord et ingénieur conseil de la Compagnie Anonyme des Mines de Houille de Stiring depuis 1853. Les travaux, d'après la méthode en usage dans le Nord, reprirent au commencement de l'année 1858 sous sa direction. Le cuvelage en bois, préconisé par KIND, fut remplacé par un cuvelage en plaques de fonte et le diamètre du puits élargi de 1,36 m à 4,20 m à partir de 96 m jusqu'à 130 m de profondeur. Au mois de septembre 1862, le puits atteignit la profondeur de 130,30 m mais l'arrivée d'eau d'un débit de 177 hl à la minute ne permit pas la suite des travaux. Pour palier à ces difficultés, la Compagnie fonça le Puits Stéphanie n°2, situé à 24 m au sud du premier. Elle espérait que grâce à une jonction entre les deux puits le problème de la distribution et du captage de l'eau deviendrait plus facile. Les travaux commencés au second puits se déroulèrent sans trop de difficultés mais, arrivés à 144 m de profondeur, l'afflux d'eau progressa pour atteindre un débit de 72 hl à la minute et entraîner l'élévation d'immenses blocs de grès vosgien dont la dislocation provoqua un mélange eau sable qui entravait le fonctionnement des pompes et bloqua ainsi le pompage de l'eau. Le 21 décembre 1866, Charles DE WENDEL ordonna la fin des travaux aux deux puits⁽⁸⁾. L'arrêt définitif du fonçage aux Puits Stéphanie 1 et 2, lié à l'impossibilité d'épuiser les eaux des nappes aquifères, marqua la fin de l'aventure du charbon sur le ban de la commune de Stiring-Wendel. Suite à la construction du quartier de Vieux-Stiring, la rue du Puits Sainte-

Stéphanie comptait, parmi ses constructions, un bâtiment comportant une école de deux classes réservées aux filles et une mairie annexe. Les garçons de la rue, quant à eux, étaient scolarisés à l'école des garçons de Vieux-Stiring. L'école fut supprimée au cours des années soixante et pendant plusieurs années, les jeunes filles se rendaient à Stiring à l'école de filles du Centre pour intégrer, par la suite, avec les garçons, la nouvelle école élémentaire construite à Schoeneck. L'école de la rue du Puits Sainte-Stéphanie ne comportait pas de classe maternelle. Ce n'est qu'à partir de 1956 que les jeunes enfants étaient scolarisés dans la nouvelle école maternelle de la commune de Schoeneck. Les déplacements des enfants vers les écoles maternelle et élémentaire se faisaient par ramassage scolaire. La mairie annexe fut déplacée et la chapelle, édifiée à l'initiative de l'abbé FREUND, curé de la paroisse Saint-Joseph de Schoeneck après la Seconde Guerre mondiale, sur le terrain situé entre les côtés de la rue, démolie au cours de la même décennie⁽⁹⁾. À l'arrière de la rue du Puits Sainte-Stéphanie se situait un arrêt pour le train des houillères qui transportait les mineurs de Vieux-Stiring et du Habsterdick vers les Puits Simon et les puits de Petite-Rosselle, station disparue de nos jours. Suite à l'arrêt progressif de l'extraction de la houille programmé par l'État, les Houillères du Bassin de Lorraine ont décidé de réhabiliter le patrimoine immobilier par des fonds spéciaux - les crédits GIRZOM et CHAUCHOIX - avant de céder les voiries et réseaux aux communes. Pour les communes de Stiring-Wendel et de Schoeneck, étaient notamment concernées les maisons du quartier de Vieux-Stiring. La partie du ban appartenant à la commune de Schoeneck connut, à cette époque, de nouveaux aménagements: arasement de la chapelle, destruction de plusieurs maisons trop vétustes pour être rénovées, reprise des voiries et des divers réseaux, suppression de la route à l'avant du lieu de culte puis aménagement d'une place centrale accueillant un boulo-drome et transformation du Lycée d'Enseignement Professionnel des Industries Extractives en Lycée des sciences et des technologies de l'information et des réseaux, l'actuel Lycée Condorcet. Ces différentes modifications, réalisées sous l'impulsion des conseils municipaux successifs conduits par Paul FELLINGER, ont permis l'agrandissement de la cité par la construction de 76 logements collectifs et la réalisation d'un lotissement de 30 parcelles suivie par l'aménagement de 40 logements collectifs dans l'ancien foyer des migrants⁽¹⁰⁾. De nos jours, le quartier Stéphanie, dont l'origine était un côté d'une des deux rues à cheval sur les bans des deux communes⁽¹¹⁾, s'est largement développé pour atteindre, avec 800 habitants, près du tiers de la population de la commune de Schoeneck.

Marcel GANGLOFF



Vieux-Stiring, vers 1905, avec, à l'arrière plan, une vue sur les Puits Sainte Stéphanie

1) HOFFMANN Pierre, «Stiring-Wendel, ein Beitrag zur Gründung und Entwicklung einer neuzeitlichen Industrie-gemeinde», Forbach, 1938, p. 109. Les noms des rues, de la Forêt, du Puits Simon, du Bois, du Chemin de Fer, de la Lisière, du Point rond, Vieille Route de Rosselle, Avenue du Bel Air et du Puits Sainte-Stéphanie, furent attribués par le Conseil municipal au cours de cette décennie.
 2) Sa fille Emilie, quatrième enfant du couple, née en 1796 est décédée en 1805.
 3) LASSERE Madeleine, «Moi Eugénie de Coucy, Maréchale OUDINOT», Librairie Perrin, 2000, pp. 82, 96, 102, 142. L'Hôtel particulier de la famille OUDINOT, rue Lapique, construit en 1803, fut vendu en août 1868 par la veuve et les enfants du Maréchal à la ville de Bar-le-Duc pour devenir la mairie de la commune.
 4) LASSERE Madeleine, «Victorine Monniot ou l'éducation des jeunes filles au XIX^e siècle, entre exotisme et catholicisme de combat», L'Harmattan, Biographie XIX^e, Paris, 1999, p. 16. Éliosa OUDINOT (1801-1882), sixième enfant du Maréchal OUDINOT, et Éliosa ANFRYE s'étaient liées d'amitié lors de leur séjour à la pension Sauran, sis à Chaillot, l'un des établissements parisiens les plus réputés.
 5) LASSERE Madeleine, «Moi Eugénie de Coucy, Maréchale OUDINOT», opt. cit., p. 243.
 6) MASSON Frédéric, «Napoléon et sa famille, 1810 - 1811», Tome VI, 1913, pp. 157 et 360. L'Empereur

Napoléon 1^{er} s'était payé des dettes d'Ouvard, autre munitionnaire, en s'adjuant Villandry qu'il donna à son frère Joseph BONAPARTE avant qu'il ne l'eût fait Roi d'Espagne. Celui-ci le céda à Pierre Laurent HAINGUERLOT envers qui Napoléon avait des dettes. De nos jours, le château de Villandry, situé à une dizaine de kilomètres d'Azay-le-Rideau, appartient à la famille Carvallo et présente de magnifiques jardins.
 7) GANGLOFF Marcel «L'histoire du Puits Sainte-Marthe», livret, Stiring-Wendel, 2016.
 8) GANGLOFF Marcel, «Stiring et Vous », Bulletin d'Informations municipales N° 16», 2^e Trimestre 1981, «L'aventure du charbon à Stiring-Wendel», pp. 10/11.
 9) La chapelle était située sur un terrain peu stable. Son assise été constituée d'une ancienne décharge utilisée par les habitants des deux côtés du petit val qui séparait la rue et de terre rapportée.
 10) L'auteur remercie Paul FELLINGER, maire honoraire de la commune de Schoeneck, pour les divers renseignements concernant le développement du quartier Stéphanie.
 11) La seconde rue, à cheval sur les bans des communes de Stiring-Wendel et de Schoeneck, est la rue de la Lisière ainsi dénommée par sa situation en bordure de forêt.

ÇA S'EST PASSÉ AUX ANCIENNES FORGES



Spectacle chœur d'hommes de Hombourg-Haut : le dimanche 26 mars 2023, le chœur d'hommes de Hombourg-Haut a donné un concert aux « Anciennes Forges » de Stiring-Wendel. Plus de 50 choristes ont ravi un public nombreux avec leurs chants.



Soirée de la Saint-Patrick : pour la 1^{re} fois, la Ville de Stiring-Wendel a organisé une soirée Saint-Patrick qui a connu un réel succès. Plus de 150 personnes ont dansé au rythme du bagad Kiz Avel. Musique bretonne et celte était au rendez-vous pour nous faire bouger au son de la cornemuse.

LES MANIFESTATIONS FUTURES

- Exposition portraits de mineurs, en Mairie, du 20 juin au 7 juillet, aux horaires d'ouverture.
- Fête de la musique, place de Wendel, le mercredi 21 juin à partir de 18h avec Antho Drumscover et The Paradox. Restauration et buvette sur place.
- Lumières du Habsterdick, place de Chalais, le samedi 24 juin.
- Fête Nationale, place de Wendel, le jeudi 13 juillet dès 17h Bal populaire, retraite aux flambeaux à 22h et feu d'artifices à 22h45. Restauration et buvette sur place.
- Festival de l'été dans l'espace « les Anciennes Forges », le samedi 22 et le dimanche 23 juillet.
- Marché des saveurs et brocante, rue de la Vieille Usine, le lundi 15 août.
- Tournoi Eyesoccer, au stade de la vieille usine, le vendredi 26 et le samedi 27 août.
- Expositions de dessins et photos d'Anne-Marie STARCK et Pascal BOJOLY, au Puits Sainte-Marthe du 2 au 24 septembre. Tous les jours de 10h à 12h et de 14h30 à 18h30.
- Marché nocturne, place de Wendel, le jeudi 7 septembre de 17h à 21h. Produits locaux, restauration et buvette sur place.



● MAIRIE DE STIRING-WENDEL

1 place de Wendel

☎ 03 87 29 32 50

E-mail: mairie@rtvcstiring.fr

www.stiring-wendel.fr - [f](#) mairiestiring

Heures d'ouverture :

lundi de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h,

mardi de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h,

mercredi de 8 h à 12 h et de 14 h à 17 h,

jeudi de 8 h à 12 h et de 14 h à 17 h,

vendredi de 8 h à 12 h et de 14 h à 17 h,

fermée le samedi et le dimanche.

● CENTRE TECHNIQUE COMMUNAL

☎ 03 87 84 17 42

● CENTRE COMMUNAL D'ACTION SOCIALE

Mairie de Stiring-Wendel

1 place de Wendel

☎ 03 87 29 31 48

Heures d'ouverture :

lundi de 8 h à 12 h et de 14 h à 18 h,

mardi de 14 h à 18 h,

mercredi de 8 h à 12 h,

jeudi de 8 h à 12 h et de 14 h à 17 h,

mercredi de 8 h à 12 h.

Demande d'aide alimentaire lundi ou vendredi matin.

● POLICE MUNICIPALE

Rue Saint-Théodore

☎ 03 72 36 02 29 ou 06 15 48 14 82

● MULTI-ACCUEIL « LES FARFADETS »

Rue Robert Schuman

☎ 03 87 85 66 48

● SALLE CULTURELLE « LES ANCIENNES FORGES »

Rue de la Vieille Usine

☎ 03 72 36 03 21

● BIBLIOTHÈQUE MUNICIPALE

Place de Wendel (accès par la mairie)

☎ 03 87 87 07 65

E-mail: stiringanimations@gmail.com - [f](#) stiringanimations

Heures d'ouverture :

lundi (matin réservé aux écoles) de 14 h à 18 h,

mardi de 8 h à 11h30 et de 14 h à 18 h,

mercredi de 8 h à 11h30 et 14 h à 17 h,

jeudi de 8 h à 11h30 et 14 h à 16 h,

vendredi (matin réservé aux écoles) de 14 h à 17 h.

● CIMETIÈRE / MORGUE / CHAMBRE FUNÉRAIRE

Allée du Cimetière

Allée de la Source

☎ 03 87 29 32 51

Heures d'ouverture :

de novembre à février de 8 h à 17 h,

mars de 8 h à 18 h,

avril de 8 h à 19 h,

de mai à août de 8 h à 20 h

septembre de 8 h à 19 h

octobre de 8 h à 18 h.

● DÉCHETTERIE

Rue du Centre

☎ 03 87 85 16 07

Heures d'ouverture d'été :

lundi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h,

mardi fermée le matin, ouverte de 14 h à 18 h,

mercredi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h,

jeudi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h,

vendredi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h,

samedi de 9 h à 12 h et de 14 h à 18 h,

dimanche fermée.

● LA POSTE

Bureau principal, 1 rue Saint-François

☎ 36 31

Heures d'ouverture :

lundi de 9 h à 12 h et de 14 h à 16 h30,

mardi de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h,

mercredi de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h,

jeudi de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h,

vendredi de 9 h à 12 h et de 14 h à 17 h,

samedi de 9 h à 12 h,

dimanche fermée.

La Poste Relais

Boulangerie Schwander, 5 place de Chalais

☎ 36 31

Heures d'ouverture :

du lundi au vendredi de 6 h à 12 h,

le samedi et le dimanche de 7 h à 12 h.

● LES ÉCOLES

École primaire du Centre, place de Wendel

☎ 03 87 87 49 60

École primaire du Vieux-Stiring, rue du Vieux-Stiring

☎ 03 87 85 12 39

École primaire de la Verrerie-Sophie, 1 rue des Écoles

☎ 03 87 87 52 64

École primaire du Habsterdick, 13 rue de la Libération

☎ 03 87 87 57 32

● PÉRISCOLAIRE CLÉA

5A rue Pasteur

☎ 03 87 13 29 54

E-mail: contact@clea-stiring.fr - www.clea-stiring.fr

[f](#) cleastiring

Heures d'ouverture :

lundi de 8 h30 à 11 h et de 14 h à 15 h,

mardi de 8 h30 à 11 h et de 14 h à 15 h,

mercredi de 9 h à 11h30 et de 14 h à 17 h,

jeudi de 8 h30 à 11 h et de 14 h à 15 h,

vendredi de 8 h30 à 11 h et de 14 h à 15 h,

fermé le samedi et le dimanche.

● CENTRE SOCIAL ASBH

8 rue Curie

☎ 03 87 87 57 37

E-mail: cs.stiring@gmail.com - [f](#) ASBHCS.Stiring

Heures d'ouverture :

lundi et mercredi de 8 h à 12 h et de 13 h à 17 h,

mardi, jeudi et vendredi de 8 h à 12 h.

Prochainement aux Anciennes Forges à Stiring-Wendel

► Vendredi 2 septembre 2023 à 20 h 00

Anne Roumanoff - L'expérience de la vie

Quand maturité rime avec curiosité, Anne Roumanoff porte dans ce nouveau spectacle un regard narquois et joyeux sur les grandes transformations de notre société : nouveaux comportements au travail, nouveaux métiers, coach, influenceuse, analyse aiguisée des débuts d'un couple, réflexions sur les peurs de l'époque et bien sûr, commentaires amusés sur l'actualité.

Un spectacle déconstruit par une femme expérimentée qui rêve de se reconstruire.

Tarif : 27€ Placement assis libre



► Vendredi 14 octobre 2023 à 20 h 00

Women in Jazz

Yndi C et Jean-Marc LOUIS vous invitent à rendre hommage à des femmes qui ont porté les mêmes destins, les mêmes combats réalisés quant à elles dans d'autres domaines. Women in Jazz est ainsi un spectacle à plusieurs entrées avec pour unique toile de fond, le jazz. Présent soit au travers de ses standards soit dans des versions jazz de textes évoquant des femmes, la Femme.

Tarif : 15€ Placement assis libre



► Vendredi 28 octobre 2023 à 20 h 00

See you at Sunset

La musique de SYAS est à la fois ancrée dans les racines du Rock (Queen, Nirvana, Muse, Linkin Park) et proche des musiques Electro-Pop (Twenty One Pilots, Thirty Seconds to Mars, Panic! At The Disco), ce qui contribue à créer l'identité musicale forte et unique du groupe. Ses textes revendicateurs sont à l'image de sa musique, chargés en émotions et nourris d'espoir. Se battre pour ses rêves et œuvrer pour un avenir meilleur grâce à une prise de conscience collective, le groupe vous garantit qu'il sera au rendez-vous.

Tarif : 15€ Placement assis libre



Renseignements

Rue de la Vieille Usine - Tél. 03 72 36 03 21 - E-mail : eculturel@stiring-wendel.fr